

## Porównanie tłumaczeń Mateusza 26:66

| Przekład | Rodzaj                 | Nazwa                                              | Treść                                                                 |
|----------|------------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| TRO16+   | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Co wam zdaje się zaś odpowiadawszy powiedzieli winny śmierci jest     |
| PBD      | Przekład dosłowny      | EIB Przekład dosłowny                              | Co sądzicie? A oni odpowiedzieli: Winien jest śmierci.* <sup>1)</sup> |
| PBPW     | Przekład dosłowny      | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski              | Co wam się zdaje? Oni zaś odpowiadając rzekli: Podległy śmierci jest. |
| TRO      | Przekład dosłowny      | Textus Receptus Oblubienicy                        | Co wam zdaje się zaś odpowiadawszy powiedzieli winny śmierci jest     |

---

<sup>1)</sup> <x>30 24:16</x>; <x>500 19:7</x>